
**1st Session, 56th Legislature
New Brunswick
56 Elizabeth II, 2007**

**1^{re} session, 56^e législature
Nouveau-Brunswick
56 Elizabeth II, 2007**

BILL

39

**An Act to Amend the
Tuition Tax Cash Back Credit Act**

Read first time: March 14, 2007

Read second time:

Committee:

Read third time:

HON. VICTOR BOUDREAU

PROJET DE LOI

39

**Loi modifiant la
Loi sur le remboursement du crédit d'impôt pour
les frais de scolarité**

Première lecture : le 14 mars 2007

Deuxième lecture :

Comité :

Troisième lecture :

L'HON. VICTOR BOUDREAU

BILL 39

**An Act to Amend the
Tuition Tax Cash Back Credit Act**

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

1 *Section 1 of the Tuition Tax Cash Back Credit Act, chapter T-16.5 of the Acts of New Brunswick, 2006, is amended by repealing the definition “eligible individual” and substituting the following:*

“eligible individual” means an individual who, on or after January 1, 2005, is enrolled at an educational institution referred to in paragraph 118.5(1)(a) or (c) of the Federal Act or is a student at a university referred to in paragraph 118.5(1)(b) of the Federal Act and who thereafter obtains a degree, diploma or certificate from an eligible institution. (*particulier admissible*)

COMMENCEMENT

2 *This Act shall be deemed to have come into force on January 1, 2005.*

PROJET DE LOI 39

**Loi modifiant la
Loi sur le remboursement du crédit d’impôt pour
les frais de scolarité**

Sa Majesté, sur l’avis et du consentement de l’Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, décrète :

1 *L’article 1 de la Loi sur le remboursement du crédit d’impôt pour les frais de scolarité, chapitre T-16.5 des Lois du Nouveau-Brunswick de 2006, est modifié par l’abrogation de la définition « particulier admissible » et son remplacement par ce qui suit :*

« particulier admissible » Particulier qui, le 1^{er} janvier 2005 ou après cette date, est inscrit à un établissement d’enseignement visé à l’alinéa 118.5(1)a) ou c) de la loi fédérale ou est un étudiant à une université visée à l’alinéa 118.5(1)b) de la loi fédérale et qui, par la suite, obtient un grade universitaire, un diplôme ou un certificat d’un établissement admissible. (*eligible individual*)

ENTRÉE EN VIGUEUR

2 *La présente loi est réputée être entrée en vigueur le 1^{er} janvier 2005.*

EXPLANATORY NOTES

NOTES EXPLICATIVES

Section 1

The existing provision is as follows:

“eligible individual” means an individual who

(a) is or was enrolled on a full-time or part-time basis, on or after January 1, 2005, at an educational institution referred to in paragraph 118.5(1)(a) or (c) of the Federal Act, or

(b) is or was a student in full-time or part-time attendance, on or after January 1, 2005, at a university referred to in paragraph 118.5(1)(b) of the Federal Act. (*particulier admissible*)

Section 2

Commencement provision.

Article 1

Texte de la disposition actuelle :

« particulier admissible » Particulier qui :

a) est ou était inscrit à plein temps ou à temps partiel, le 1^{er} janvier 2005 ou après cette date, à un établissement d’enseignement visé à l’alinéa 118.5(1)a) ou c) de la loi fédérale;

b) fréquente ou fréquentait comme étudiant à plein temps ou à temps partiel, le 1^{er} janvier 2005 ou après cette date, une université visée à l’alinéa 118.5(1)b) de la loi fédérale. (*eligible individual*)

Article 2

Entrée en vigueur.